

Läs igenom häftet med säkerhetsinstruktionerna innan apparaten används.

1. BESKRIVNING

1.1 Beskrivning av apparaten

(sid. 3 - A)

- A1. Vattenbehållare
- A2. Avställningsyta för koppar
- A3. Ångknapp
- A4. Ångmunstycke
- A5. Dispenser varmt vatten/ånga
- A6. Munstycke
- A7. Cappuccinoberedare
- A8. Koppställ
- A9. Indikator för full droppbehållare
- A10. Droppkar
- A11. Knapp **PÅ/AV**

1.2 Beskrivning manöverpanelen

(sid 3 - B)

- B1. Indikationslampa **PÅ/AV**
- B2. Indikationslampa **OK**
- B3. Väljarvred

1.3 Beskrivning av tillbehören

(sid 2 - C)

- C1. Filterhållare
- C2. Filter 1 kopp (symbol  tryckt nedanför filtret)
- C3. Filter 2 koppar (symbol  tryckt nedanför filtret)
- C4. Filter espressokuddar (symbol  tryckt nedanför filtret)
- C5. Kaffemått/press
- C6. Avkalkningsmedel (*medföljer ej, kan inköpas hos auktoriserade servicecenter)
- C7. Vattenavhärdningsfilter (*medföljer ej, kan inköpas hos auktoriserade servicecenter)

2. Fyll VATTENBEHÅLLAREN

- 1. Dra ut tanken genom att dra den uppåt (fig. 1).
- 2. Fyll behållaren med färskt, rent vatten, med uppmärksamhet att inte överskrida texten MAX (fig 2) För in behållaren igen, genom att trycka den något för att öppna ventilerna som är placerade på själva behållarens botten (fig. 3);
- 3. För att förenkla behöver behållaren inte tas bort utan kan fyllas genom att hälla i vattnet direkt från en kanna.

Varning: Sätt aldrig apparaten i drift utan vatten i behållaren eller om behållare saknas.

3. FÖRSTA IDRIFTTAGNING AV APPARATEN

- 1. Slå på apparaten genom att trycka in **PÅ/AV**-brytaren (fig. 4); ström indikationslampan tänds !;
- 2. Sätt i filtret som du vill använda i filterhållaren (fig. 5);

- 3. Sätt filterhållaren på maskinen utan att fylla den med malet kaffe (fig. 6);
- 4. Placera en behållare med kapacitet på 0.5 liter under ångmunstycket och en annan 0.5 liters behållare under cappuccinoberedaren (fig. 7);
- 5. Invänta tändning av indikationslampan **OK** (fig. 8) och vrid sedan omedelbart väljaren till läge /88 (fig. 9) och låt ungefär hälften av behållarens innehåll rinna ut från brygggruppens ångmunstycke;
- 6. Vrid sedan ångknappen moturs (fig. 10) och släpp ut ur cappuccinoberedaren, allt vattnet som finns kvar i behållaren;
- 7. Stäng ångvredet i läge- och för tillbaka väljaren till läge  (STAND-BY);
- 8. Töm de två behållarna och placera dem på nytt under ångmunstycket och upprepa steg 5-6-7.

Behållaren är nu klar för användning.

3.1 Automatisk avstängning

Om apparaten inte används under en viss tid (olika beroende på modell), stängs den av automatiskt (ström indikationslampan slocknar).

3.2 Råd för varmare kaffe

För att erhålla en espresso vid rätt temperatur, är det tillrådligt att förvärma maskinen på detta sätt:

- 1. Slå på maskinen genom att trycka in brytaren **PÅ/AV** (indikationslampan tänds) (fig. 4) och sätt på filterhållaren på maskinen utan att fylla den med malet kaffe (fig. 6);
- 2. Placera en kopp under filterhållaren. Använd samma kopp som du använder för att bereda kaffet, så att den värms upp;
- 3. Invänta tändning av indikationslampan **OK** (fig. 8) och vrid sedan omedelbart väljaren till läge /88 (fig. 9), låt vattnet rinna ut tills indikationslampan **OK** släcks, avbryt sedan genom att vrida väljaren till läge ;
- 4. Töm koppen, vänta tills indikationslampan **OK** tänds på nytt och upprepa proceduren en gång till.

((Det är normalt att, under proceduren för avlägsnande av filterhållaren, en liten och oskadlig puff av ånga förekommer)).

4. TILLAGNING AV ESPRESSO MED FÖRMALET KAFFE

- 1. För in filtret för malet kaffe (C2) eller (C3) i filterhållaren. Använd filtret  om du vill göra en kopp kaffe och filtret  om du vill göra två koppar kaffe.
- 2. Om du bara vill bereda en kopp kaffe, fyll filtret med ett struket kaffemått, ca 7 g. (fig. 11). Om du istället vill göra två kaffe, fyller du filtret med två doseringsmått malet kaffe (cirka 6+6 gr). Fyll filtret i små doser för att undvika att det malna kaffet svämmar över;

Varning: För korrekt funktion, kontrollera alltid att det inte finns rester i filtret av kaffepulver från föregående användning, innan du fyller det med malet kaffe

3. Fördela det malna kaffet jämnt och tryck något med pressen (fig. 12). För att ditt kaffe ska få ett bra resultat är det mycket viktigt att pressningen av det malna kaffet görs korrekt. Om du trycker för hårt, kommer kaffet ut långsamt och skummet blir mörkt. Om du trycker för lite däremot, kommer kaffet ut snabbt med lite och ljust färgat skum;
4. Avlägsna eventuellt överskott av kaffe från filterhållarens kant och montera denna på maskinen: vrid handtaget åt höger med en bestämd rörelse (fig. 6) för att undvika vattenläckage;
5. Placera koppen eller kopparna under filterhållarens munstycken (fig. 13) Vi rekommenderar att värma kopparna innan du gör kaffet, genom att skölja ur dem med lite varmvatten;
6. Försäkra dig att indikationslampan **OK** (fig. 8) är tänd (om den är släckt, vänta tills den tänds) och vrid väljaren till läge ☐/☉. Efter att ha erhållit den önskade mängden kaffe, vrid, för att avbryta dispenseringen, väljaren till läge ;
7. För att ta bort filterhållaren vrid du handtaget från höger till vänster;

Fara för Brännskador! För att undvika stänk, lyft aldrig av filterhållaren medan maskinen är i drift.

8. För att slå av apparaten, tryck in knappen **PÅ/AV**.

5. TILLAGNING AV ESPRESSO MED ESPRESSOKUDDAR

1. Utför förvärmning av maskinen som beskrivs i avsnittet "3.2 RÅD FÖR VARMARE KAFFE", och se till att filterhållaren lämnas monterad på maskinen. På så sätt erhåller du varmare kaffe;

Observera: Använd espressokuddar som uppfyller ESE-standard: denna anges på förpackningen med följande märkning. ESE är ett system som är godkänt av de främsta tillverkarna av espressokuddar och med vilket espressokaffet tillreds på ett enkelt och rent sätt.

2. Sätt in filtret för kaffekuddar (C4) () i filterhållaren;
3. För in espressokudden och centrera den så mycket som möjligt ovanför filtret (fig. 15). Följ alltid instruktionerna på espressokuddarnas förpackning för korrekt placering av espressokudden på filtret;
4. Sätt filterhållaren på maskinen och vrid den till stopp (fig. 6);
5. Fortsätt som i punkterna 5, 6 och 7 i föregående avsnitt.

6. HUR MAN LAGAR TILL CAPPUCCINO

1. Förbered espresso som beskrivs i föregående avsnitt, med användning av tillräckligt stora koppar;
2. Vrid väljaren till läge  (fig. 16) och invänta tändning av indikationslampan **OK**;

3. Fyll under tiden en behållare med ca. 100 gram mjölk för varje cappuccino som du önskar bereda. Mjölken ska vara kylskåpskall (inte varm!). När du väljer storlek på behållaren, kom ihåg att mjölkens volym ökas med 2 eller 3 gånger (fig. 17);

Observera: vi rekommenderar att du använder mellanmjölk vid kylskåpstemperatur.

4. Placera behållaren med mjölken under cappuccinoberedaren;
5. Vänta tills indikationslampan **OK**tänds. Tändningen av lampan indikerar att bryggruppen har nått en idealisk temperatur för framställning av ånga;
6. Öppna ångan genom att vrida ångvredet moturs ett par sekunder, för att dränera eventuellt vatten i själva kretsen. Stäng ångan;
7. Sänk ner cappuccinoröret ungefär 5 mm (fig. 18) och vrid ångvredet till läge . Mjölkens volym börjar nu att öka och få ett krämit utseende;
8. När mjölkens volym har fördubblats, för ner ångröret djupt och fortsätt att värma mjölken. När du når önskad temperatur (perfekt värde är 60°C), avbryt dispensering av ånga genom att stänga ångvredet och vrid väljaren till läge  ;
9. Häll den skummade mjölken i kopparna som innehåller det tidigare tillagade kaffet. Din cappuccino är klar: sockra efter smak och strö gärna lite kakaopulver ovanpå skummet.

Observera:

Om du ska bereda flera cappuccino, måste du först bereda samtliga koppar kaffe och bara därefter förbereda den skummade mjölken för samtliga koppar cappuccino;

Om du vill bereda kaffet på nytt, genast efter att ha skummat mjölken, måste du först låta bryggruppen svalna annars kommer kaffet ut bränt. För att låta den svalna, placera en behållare under bryggruppens ångmunstycke, vrid valratten till läge ☐/☉ och låt vattnet rinna ut tills indikationslampan **OK**släcks. Vrid väljaren till läge I och fortsätt sedan med tillagningen av kaffet.

Vi rekommenderar dispensering av ånga i max 60 sekunder och att inte skumma mjölken mer än 3 gånger i följd.

7. RENGÖRING AV CAPPUCCINOBEREDAREN EFTER VARJE ANVÄNDNING";

Observera! av hygieniska skäl, rekommenderas det att alltid rengöra cappuccinoberedaren efter användning.

Fortsätt på följande sätt:

1. Släpp ut lite ånga under några sekunder (steg 2, 6 och 7 i kapitel "6 HUR MAN BEREDER CAPPUCCINO ") genom att vrida vredet moturs.. Med denna åtgärd tömmer cappuccinoberedaren ut eventuell mjölk som kan ha stannat kvar inuti. Slå av apparaten genom att på nytt stänga ångvredet och valvredet för funktionerna till läge  ;

2. Vänta några minuter tills cappuccinoberedaren kylts av; vrid utåt och dra cappuccinoberedaren nedåt för att dra ut den (fig. 20);
3. Dra cappuccinoröret nedåt (fig. 21).
4. Kontrollera att de tre hålen i cappuccinoberedaren som anges i fig. 22, inte är igentäppta. Om nödvändigt, rengör med en tandpetare.
5. För in munstycket och för in cappuccinoberedaren på munstycket genom att trycka uppåt och vrida tills den hakar fast.

8. PRODUKTION AV VARMVATTEN

1. Slå på maskinen genom att trycka in knappen PÅ/AV (fig. 4). Vänta tills indikationslampan **OK** lyser.
2. Placera en behållare under cappuccinoberedaren;
3. När indikationslampan **OK** tänds, vrid valvredet för funktionerna till läge  och vrid samtidigt ångvredet moturs: Varmvattnet kommer ut ur cappuccinoberedaren;
4. För att stoppa flödet av varmt vatten, vrid ångreglaget medurs och vrid väljaren till läge .

Vi rekommenderar ett utsläpp av max. 60 sekunder.

9. RENGÖRING

9.1 Rengöring av maskinen

Följande delar av maskinen ska rengöras regelbundet:

- droppbehållaren A10
- kaffefilter (C2, C3 och C4);
- ångmunstycket (A4);
- vattentanken (A1);
- cappuccinoberedaren (A5) som anges i avsnittet "7 RENGÖRING AV CAPPUCCINOBEREDAREN EFTER VARJE ANVÄNDNING";

Varning!

- Använd inte lösningsmedel, abrasiva rengöringsmedel eller alkohol för rengöring av maskinen.
- Använd inte metallföremål för att avlägsna kalkavlagringar och kaffeavlagringar, eftersom dessa skulle kunna repa metall- och plastytorna.

Fara! Sänk aldrig ned maskinen i vatten, under rengöringen: det rör sig om en elektrisk apparat.

Observera: För perioder av stillastående över 3/4 dagar rekommenderas det starkt att utföra en sköljning enligt avsnitt "3 FÖRSTA IBRUKTAGANDET AV MASKINEN".

9.2 Rengöring av droppkaret

Observera!

Droppkaret är utrustat med en flytande indikator (A9) (i röd färg) som visar vattennivån i dess innehåll. Innan denna indikator börjar komma ut från koppbrickan, (fig.23), är det nödvändigt att tömma karet och rengöra det, annars kan vattnet

komma över kanten och skada maskinen, avställningsytan och området runtomkring.

1. Avlägsna karet;
2. Avlägsna gallret från kopphållaren (A8), ta bort vattnet och rengör droppkaret med en trasa: sätt därefter ihop droppkaret igen;
3. Sätt sedan tillbaka droppbehållaren.

9.3 Rengöring av kaffefiltren

Rengör kaffefiltren varje vecka:

Filter för 1 eller 2 koppar

1. Dra ut det perforerade filtret genom att dra ut den särskilda fliken fig.24;
2. Skölj filtren under rinnande vatten (fig. 25);
3. Kontrollera att hålen inte är igentäppta, rensa dem i så fall med en knappnål (fig. 25 och 26).
4. Sätt tillbaka det perforerade filtret och för det till botten.

Filter för espressokuddar

Skölj under rinnande vatten. Kontrollera att hålen inte är igentäppta, rensa dem i så fall med en knappnål (fig. 25) och (fig. 26).

9.4 Rengöring av ångmunstycket

Ungefär var 300:e kopp kaffe, är det nödvändigt att rengöra espressobryggarens ångmunstycke på följande sätt:

- Försäkra dig att kaffeapparaten inte är varm och att kontakten dragits ut;
- Med hjälp av en skruvmejsel, skruva loss skruven som fäster espressobryggarens munstycke (fig. 27);
- Avlägsna ångmunstycket;
- Rengör brygggruppen med en fuktig duk (fig. 27);
- Rengör ångmunstycket noggrant i varmt vatten med en borste. Kontrollera att hålen i metallfiltret inte är blockerade rengör dem i så fall med en nål.
- Skölj munstycket under rinnande vatten medan du gnider kontinuerligt.
- Återmontera ångmunstycket och se till att det sitter ordentligt fast på packningen.

Garantin gäller inte om ovanstående rengöring inte utförs korrekt.

9.5 Rengöring av vattenbehållaren

1. Rengör vattentanken regelbundet (ungefär en gång i månaden) och vid varje byte av avhärdningsfiltret (C7) (*om förutsett), vattentanken med en fuktig duk och lite mild diskmedel;
2. Avlägsna filtret (*om befintligt) och skölj det med rinnande vatten.
3. För in filtret på nytt (*om förutsett), fyll behållaren med färskt vatten och sätt tillbaka behållaren;

4. (Endast för modeller med avhärtningsfilter) Dispensera 100ml vatten.

10. AVKALKNING

Det rekommenderas att utföra en avkalkning av apparaten ungefär efter 200 koppar kaffe. Vi rekommenderar att använda avkalkningsmedel De'Longhi (C6) som finns i handeln.

Följ följande procedur:

1. Fyll behållaren med avkalkningslösningen som erhållits genom utspädning i vatten av avkalkningsmedlet enligt anvisningarna på förpackningen;
2. Tryck in knappen PÅ/AV;
3. Försäkra dig att filterhållaren inte är fasthaka och placera en behållare under ångmunstycket och cappuccinoröret;
4. Vänta tills indikationslampan **OK** tänds;
5. Vrid valvredet till läge och dispensera ungefär 1/4 av lösningen i tanken: vrid emellanåt ångvredet till moturs för att låta vatten rinna ut genom ångröret. För att avbryta dispenseringen, vrid valvredet i läge  och låt lösningen verka i ungefär 5 minuter;
6. Upprepa punkt 5 ytterligare 3 gånger, tills tanken är tom;
7. För att avlägsna spår av avkalkningslösning, skölj tanken väl och fyll den med färskt vatten (utan avkalkningsmedel).

8. Vrid väljaren i läge  och dispensera vatten tills vattentanken töms: vrid emellanåt ångvredet moturs för att låta vatten rinna ut från cappuccinoröret;
9. Upprepa steg 7 och 8.

11. TEKNISKA DATA

Nätspänning:	220-240V~50/60Hz
Absorberad spänning:	1100W
Dimensioner LxHxD:	197x322x303 (385) mm
Tryck:	15 bar
Vattentankens volym:	1 liter
Elsladdens längd:	1,40 m
Vikt:	4,7 kg

12. FELSÖKNING

Nedan anges en del möjliga funktionsfel.

Om felet inte kan avhjälpas på det beskrivna sättet, måste du kontakta Teknisk Assistans.

FEL	MÖJLIG ORSAK	ÅTGÄRD
Det kommer inget mer espressokaffe	Avsaknad av vatten i behållaren	Fyll vattenbehållaren
	Hålen för kaffe i filterhållaren är igentäppta	Rengör hålen i filterhållarens pipar
	Filtret och det perforerade utdragbara filtret är igentäppta	Utför rengöringen enligt avs. "9.3 RENGÖRING AV KAFFEFILTREN"
	Ångmunstycket på espressobryggaren är igentäppt	Utför rengöringen enligt beskrivningen i avsnittet "9 RENGÖRING"
	Kalk på hydraulkretsens insida	Utför avkalkningen enligt avsnitt "10 AVKALKNING"
Espressokaffet droppar från filterhållarens kanter istället för från hålen	Filterhållaren är dåligt införd eller är smutsig	Haka fast filterhållaren korrekt och vrid den med kraft ända ner i botten
	Espressobryggarens packning har förlorat elasticitet eller är smutsig	Byt ut espressobryggarens packning hos ett servicecenter
	Hålen i filterhållarens pipar är igentäppta	Rengör hålen i filterhållarens pipar
	Filtret och det perforerade utdragbara filtret är igentäppta	Utför rengöringen enligt avs. "9.3 RENGÖRING AV KAFFEFILTREN"

Espressokaffet är kallt	Indikationslampan OK espresso lyser inte i ögonblicket för kaffedispenseringen	Vänta tills indikationslampan OK tänds.
	Förvärmningen har inte utförts	Utför förvärmningen enligt avs. "3.2 RÅD FÖR VARMARE KAFFE "2 Råd för varmare kaffe"
	Kopparna har inte förvärmats	Förvärm kopparna med hett vatten
	Kalk på hydraulkretsens insida	Utför rengöringen enligt avs. "10. AVKALKNING"
Pumpen avger överdrivet buller	Vattenbehållaren är tom	Fyll behållaren
	Behållaren är felaktigt isatt och ventilen i botten är inte öppen	Tryck lätt på behållaren för att öppna ventilen i botten
	Det finns luftbubblor behållarens anslutning	Följ instruktionerna i avs. "Produktion av varmvatten" tills dispensering av varmvatten erhålls
Krämen på kaffet är mörk (kaffet rinner långsamt från pipen)	Det malna kaffet har pressats för mycket	Pressa kaffet mindre
	Mängden malet kaffe är för hög	Minska mängden malet kaffe
	ång munstycke för espresso är igentäppt	Utför rengöringen enligt avs. "9.4 RENGÖRING AV ÅNGMUNSTYCKET"
	Filtret och det perforerade utdragbara filtret är igentäppta	Utför rengöringen enligt avs. "9.3 RENGÖRING AV KAFFEFILTREN"
	Kaffet är alltför finmalet eller är fuktigt	Använd endast malet kaffe för espressomaskiner ; försäkra dig att det inte är alltför fuktigt
	Kvaliteten på det malna kaffet är inte av rätt typ	Ändra kvalitet på det malna kaffepulvret
Kaffet har en sur smak	Sköljningen efter avkalkningen har inte utförts tillräckligt	Skölj efter avkalkningen apparaten, som anges i avs.Utför avkalkningen enligt avs. "10. AVKALKNING"
Skum bildas inte vid beredning av cappuccino	Modell ECP35.31: vredet står i läge "HOT MILK" (LATTE CALDO)	Modell ECP35.31: vrid ratten till läge "cappuccino".
	Mjölken är inte tillräckligt kall	Använd alltid mjölk vid kylskåpstemperatur
	Cappuccinoberedaren är smutsig	Utför rengöringen av cappuccinoberedaren enligt avs. "7. RENGÖRING AV CAPPUCCINOBEREDAREN EFTER VARJE ANVÄNDNING";
	Kalk på hydraulkretsens insida	Utför avkalkningen enligt avs. "10. AVKALKNING"
Enheten stängs av	Den automatiska avstängningen har utlösts	Tryck in PÅ/AV knappen för att slå på enheten igen
Enheten stängs av några sekunder efter påslagningen	Valvredet är inte i läge I (standby)	Vrid funktionsväljaren till läge. I (standby) och tryck sedan in PÅ/AV knappen.